

Objetos mágicos de la *Guía del Dungeon Master* de D&D3 (inglés-español)

Absorbing shield [specific magic armor/shield]	Escudo absorbente
Acid resistance [magic armor/shield ability]	Resistente al ácido
Adamantine Battleaxe [magic weapon]	Hacha de batalla adamantina
Adamantine breastplate [specific magic armor/shield]	Coraza adamantina
Adamantine Dagger [magic weapon]	Daga adamantina
Adamantine shield [specific magic armor/shield]	Escudo adamantino
Amulet of health [wondrous item]	Amuleto de salud
Amulet of inescapable location [specific cursed item]	Amuleto de localización ineludible
Amulet of natural armor [wondrous item]	Amuleto de armadura natural
Amulet of proof against detection and location [wondrous item]	Amuleto contra detección y localización
Amulet of the planes [wondrous item]	Amuleto de los planos
Amulet of undead turning [wondrous item]	Amuleto de expulsión de muertos vivos
Animated [magic armor/shield ability]	Animado (sólo escudo)
Apparatus of Kwalish [wondrous item]	Aparato de Kwalish
Armor and shields [magic item category]	Armadura y escudos
Armor of arrow attraction [specific cursed item]	Armadura atraeflechas
Armor of rage [specific cursed item]	Armadura de rabia
Arrow deflection [magic armor/shield ability]	Desvía flechas (sólo escudo)
Artifact [magic item category]	Artefacto
Assassin's dagger [magic weapon]	Daga del asesino
Bag of devouring [specific cursed item]	Bolsa devoradora
Bag of holding [wondrous item]	Bolsa de contención
Bag of tricks [wondrous item]	Bolsa de trucos
Banded mail of luck [specific magic armor/shield]	Cota de bandas de la suerte
Bane ("creature type" bane) [magic weapon ability]	Azote (de "tipo de criatura")
Bashing [magic armor/shield ability]	Golpeador (sólo escudo)
Bead of force [wondrous item]	Cuenta de fuerza
Belt of dwarvenkind [wondrous item]	Cinturón de los enanos
Belt of giant strength [wondrous item]	Cinturón de fuerza de gigante
Belt, Monk's [wondrous item]	Cinturón de monje
Blinding [magic armor/shield ability]	Cegador (sólo escudo)
Boat, folding [wondrous item]	Bote plegable
Boccob's blessed book [wondrous item]	Libro bendito de Boccob
Book of exalted deeds [minor artifact]	Libro de obras elevadas
Book of infinite spells [minor artifact]	Libro de conjuros infinitos
Book of Vile Darkness [minor artifact]	Libro de oscuridad vil
Boots of dancing [specific cursed item]	Botas danzantes
Boots of elvenkind [wondrous item]	Botas élficas
Boots of levitation [wondrous item]	Botas de levitación
Boots of speed [wondrous item]	Botas de velocidad
Boots of striding and springing [wondrous item]	Botas de zancadas y brincos
Boots of the winterlands [wondrous item]	Botas de las tierras del invierno eterno
Boots, winged [wondrous item]	Botas aladas
Bottle of air [wondrous item]	Botella de aire
Bowl of commanding water elementals [wondrous item]	Cuenca de comandar elementales de agua
Bracelet of friends [wondrous item]	Brazalete de la amistad
Bracers of archery [wondrous item]	Brazales de la arquería
Bracers of armor [wondrous item]	Brazales de armadura
Bracers of defenselessness [specific cursed item]	Brazales de indefensión
Brazier of commanding fire elementals [wondrous item]	Brasero de comandar elementales de fuego
Breastplate of command [specific magic armor/shield]	Coraza de mando
Brilliant energy [magic weapon ability]	Radiante
Brooch of shielding [wondrous item]	Broche de escudo
Broom of animated attack [specific cursed item]	Escoba de ataque animado
Broom of flying [wondrous item]	Escoba voladora
Candle of invocation [wondrous item]	Vela de invocación
Candle of truth [wondrous item]	Vela de la verdad
Cape of the mountebank [wondrous item]	Manto del saltimbanqui

Carpet of flying [wondrous item]	Alfombra voladora
Caster's shield [specific magic armor/shield]	Escudo del conjurador
Celestial armor [specific magic armor/shield]	Armadura celestial
Censer of controlling air elementals [wondrous item]	Incensario de control de elementales de aire
Circlet of blasting, major [wondrous item]	Ceño refulgente mayor
Circlet of blasting, minor [wondrous item]	Ceño refulgente menor
Circlet of persuasion [wondrous item]	Ceño de persuasión
Cloak of Arachnida [wondrous item]	Capa arácnida
Cloak of charisma [wondrous item]	Capa de carisma
Cloak of displacement, major [wondrous item]	Capa de desplazamiento mayor
Cloak of displacement, minor [wondrous item]	Capa de desplazamiento menor
Cloak of elvenkind [wondrous item]	Capa élfica
Cloak of etherealness [wondrous item]	Capa de etereidad
Cloak of poisonousness [specific cursed item]	Capa venenosa
Cloak of resistance [wondrous item]	Capa de resistencia
Cloak of the bat [wondrous item]	Capa del murciélago
Cloak of the manta ray [wondrous item]	Capa de la manta raya
Cold resistance [magic armor/shield ability]	Resistente al frío
Crystal ball [wondrous item]	Bola de cristal
crystal hypnosis ball [specific cursed item]	bola de cristal hipnótica
Cube of force [wondrous item]	Cubo de fuerza
Cube of frost resistance [wondrous item]	Cubo de resistencia al frío
Cubic gate [wondrous item]	Umbral cúbico
cursed sword -2 [specific cursed item]	Espada -2 maldita
Chaos diamond [wondrous item]	Diamante del caos
Chaotic [magic weapon ability]	Caótica
Charisma [potion]	Carisma
Charming [staff]	hechizador
Chime of interruption [wondrous item]	Carillón de interrupción
Chime of opening [wondrous item]	Carillón de apertura
Daern's instant fortress [wondrous item]	Fortaleza instantánea de Daern
Dagger of venom [magic weapon]	Daga de ponzoña
Dancing [magic weapon ability]	Danzante
Darks skull [wondrous item]	Craneoscuro
Darkwood shield [specific magic armor/shield]	Escudo de maderas oscura
Deathsong [staff; on DMG page 173-174]	canción mortal
Decanter of endless water [wondrous item]	Decantador inagotable de agua
Deck of illusions [wondrous item]	Baraja de ilusiones
Deck of many things [minor artifact]	Baraja de múltiples cosas
Defending [magic weapon ability]	Defensora
Defense [staff]	defensa
Demon armor [specific magic armor/shield]	Armadura demoníaca
Dimensional shackles [wondrous item]	Grilletes dimensionales
Disruption [magic weapon ability]	Disruptora
Distance [magic weapon ability]	Distante
Drums of panic [wondrous item]	Tambores de pánico
Dust of appearance [wondrous item]	Polvo de aparición
Dust of disappearance [wondrous item]	Polvo de desaparición
Dust of dryness [wondrous item]	Polvo de sequedad
Dust of illusion [wondrous item]	Polvo de ilusión
Dust of sneezing and choking [specific cursed item]	Polvo estordundante y asfixiante
Dust of tracelessness [wondrous item]	Polvo de irastreabilidad
Dwarven plate [specific magic armor/shield]	Armadura completa enana
Dwarven Thrower [magic weapon]	Martillo arrojado de los enanos
Earth and stone [staff]	tierra y piedra
Efretei bottle [wondrous item]	Botella del ifriti
Elven chain [specific magic armor/shield]	Cota de mallas élfica
Etherealness [magic armor/shield ability]	(de) etereidad (sólo armadura)
Everburning torch [wondrous item]	Antorcha siempre ardiente
Eversmoking bottle [wondrous item]	Botella siempre humeante
Eyes of charming [wondrous item]	Ojos hechizadores
Eyes of doom [wondrous item]	Ojos de la fatalidad
Eyes of petrification [wondrous item]	Ojos petrificantes
Eyes of the eagle [wondrous item]	Ojos de águila
Figurines of wondrous power [wondrous item]	Figuritas de poder maravilloso
Fire [staff]	fuego
Fire breath [potion]	aliento de fuego

Fire resistance [magic armor/shield ability]
Flame tongue [magic weapon]
Flaming [magic weapon ability]
Flaming burst [magic weapon ability]
Flask of curses [specific cursed item]
Fortification, light [magic armor/shield ability]
Fortification, moderate [magic armor/shield ability]
Fortification, moderate [magic armor/shield ability]
Frost [magic weapon ability]
Frost [staff]
Frost brand [magic weapon]
Gauntlet of rust [wondrous item]
Gauntlets of fumbling [specific cursed item]
Gauntlets of ogre power [wondrous item]
Gem of brightness [wondrous item]
Gem of seeing [wondrous item]
Ghost touch [magic armor/shield ability]
Ghost touch [magic weapon ability]
Glamered [magic armor/shield ability]
Glibness [potion]
Glove of storing [wondrous item]
Gloves of arrow snaring [wondrous item]
Gloves of dexterity [wondrous item]
Gloves of swimming and climbing [wondrous item]
Goggles of minute seeing [wondrous item]
Goggles of night [wondrous item]
Hammer of thunderbolts [minor artifact]
Hand of glory [wondrous item]
Hand of the mage [wondrous item]
Harp of charming [wondrous item]
Hat of disguise [wondrous item]
Headband of intellect [wondrous item]
Healing [staff]
Helm of brilliance [wondrous item]
Helm of comprehending languages and reading magic [wondrous item]
magia
Helm of opposite alignment [specific cursed item]
Helm of telepathy [wondrous item]
Helm of teleportation [wondrous item]
Helm of underwater action [wondrous item]
Heroism [potion]
Heward's handy haversack [wondrous item]
Hiding [potion]
Holy [magic weapon ability]
Holy avenger [magic weapon]
Horn of blasting [wondrous item]
Horn of fog [wondrous item]
Horn of goodness/evil [wondrous item]
Horn of the tritons [wondrous item]
Horn of Valhalla [wondrous item]
Horseshoes of a Zephyr [wondrous item]
Horseshoes of speed [wondrous item]
Icy burst [magic weapon ability]
Incense of meditation [wondrous item]
Incense of obsession [specific cursed item]
Intelligence [potion]
Invulnerability [magic armor/shield ability]
Ioun stones [wondrous item]
Iron bands of bilarro [wondrous item]
Iron flask [wondrous item]
Javelin of lightning [magic weapon]
Keen [magic weapon ability]
Keoghtom's ointment [wondrous item]
Lantern of revealing [wondrous item]
Lawful [magic weapon ability]
Lens of detection [wondrous item]

Resistente al fuego
Lengua flamígera
Flamígera
Explosiva ígnea
Frasco de maldiciones
Fortificante leve
Fortificante moderado
Fortificante intenso
Congeladora
escarcha
Hierro de escarcha
Guantelete oxidante
Guanteletes de pifia
Guanteletes de fuerza de ogro
Gema del resplandor
Gema de visión
Fantasmal (sólo armadura)
Fantasmal
Ilusoria (sólo armadura)
labia
Guante almacenador
Guantes de atrapar flechas
Guantes de destreza
Guantes de nadar y trepar
Gafas de visión minuciosa
Gafas de noche
Martillo de los truenos
Mano de la gloria
Mano del mago
Arpa hechizadora
Sombrero de disfraz
Diadema del intelecto
curación
Yelmo de fulgor

Yelmo de comprensión idiomática y leer

Yelmo de alineamiento opuesto
Yelmo de telepatía
Yelmo de teletransporte
Yelmo de acción subacuática
heroísmo
Morril práctico de Heward
escondarse
Sagrada
Vengadora sagrada
Cuerno detonante
Cuerno de niebla
Cuerno de bondad/maldad
Cuerno de los tritones
Cuerno del Valhala
Herraduras de un céfiro
Herraduras de velocidad
Explosiva gélida
Incienso de meditación
Incienso de obsesión
Inteligencia
(de) invulnerabilidad (sólo armadura)
Piedras Ioun
Bandas de hierro de Bilarro
Frasco de hierro
Jabalina del relámpago
Afilada
Bálsamo de Keoghtom
Linterna de revelación
Legal
Lentes de detección

Life [staff]	vida
Life drinker [magic weapon]	Bebedora de vidas
Lightning resistance [magic armor/shield ability]	Resistente al relámpago
Lion's shield [specific magic armor/shield]	Escudo del león
Love [potion]	amor
Luck blade [magic weapon]	Hoja de la suerte
Lyre of building [wondrous item]	Lira de construcción
Mace of blood [specific cursed item]	Maza sangrienta
Mace of smiting [magic weapon]	Maza del castigo
Mace of terror [magic weapon]	Maza del terror
Mantle of spell resistance [wondrous item]	Toga de resistencia a conjuros
Manual of bodily health [wondrous item]	Manual de salud corporal
Manual of gainful exercise [wondrous item]	Manual de ejercicio beneficioso
Manual of quickness of action [wondrous item]	Manual de rapidez de acción
Mask of the skull [wondrous item]	Máscara de la calavera
Mattock of the titans [wondrous item]	Azadón de los titanes
Maul of the titans [wondrous item]	Mazo de los titanes
Medallion of thought projection [specific cursed item]	Medallón de proyección del pensamiento
Medallion of thoughts [wondrous item]	Medallón de pensamientos
Mighty cleaving [magic weapon ability]	Hendiente
Mirror of life trapping [wondrous item]	Espejo atrapavidas
Mirror of mental prowess [wondrous item]	Espejo de poder mental
Mirror of opposition [wondrous item]	Espejo de oposición
Mithral large shield [specific magic armor/shield]	Escudo grande de mithril
Mithral shirt [specific magic armor/shield]	Camisote de mallas de mithril
Murlynd's spoon [wondrous item]	Cuchara de Murlynd
Necklace of adaptation [wondrous item]	Collar de adaptación
Necklace of fireballs [wondrous item]	Collar de bolas de fuego
Necklace of prayer beads [wondrous item]	Collar de cuentas de plegaria
Necklace of strangulation [specific cursed item]	Collar estrangulador
Net of snaring [specific cursed item]	Red enredadora
Nine lives stealer [magic weapon]	Robadora de nueve vidas
Nolzur's marvelous pigments [wondrous item]	Maravillosos pigmentos de Nolzur
Oathbow [magic weapon]	Arco juramentado
Oil of slipperiness [potion]	aceite de resbalamiento
Oil of timelessness [potion]	aceite de eternidad
Orb of storms [wondrous item]	Orbe de las tormentas
Passage [staff]	paso
Pearl of power [wondrous item]	Perla de poder
Pearl of the sirines [wondrous item]	Perla de las sirinas
Periapt of foul rooting [specific cursed item]	Presea de nefasta putrefacción
Periapt of Health [wondrous item]	Presea de salud
Periapt of proof against poison [wondrous item]	Presea contra venenos
Periapt of wisdom [wondrous item]	Presea de sabiduría
Periapt of wound closure [wondrous item]	Presea cerradora de heridas
Philosopher's stone [minor artifact]	Piedra filosofal
Phylactery of faithfulness [wondrous item]	Filactería de fidelidad
Pipes of haunting [wondrous item]	Flauta del desasosiego
Pipes of pain [wondrous item]	Flauta del dolor
Pipes of sounding [wondrous item]	Flauta del son
Pipes of the sewers [wondrous item]	Flauta de las alcantarillas
Plate armor of the deep [specific magic armor/shield]	Armadura completa de las profundidades
Portable hole [wondrous item]	Agujero portátil
Potion [magic item category]	Poción
Potion of poison [specific cursed item]	Poción de veneno
Power [staff]	poder
Quaal's feather token [wondrous item]	Fetichismo de plumas de Quaal
Quiver of Ehlonna [wondrous item]	Carcaj de Ehlonna
Rapier of puncturing [magic weapon]	Estoque punzante
Reflection [magic armor/shield ability]	Reflectante (sólo escudo)
Returning [magic weapon ability]	Retornante
Rhino hide [specific magic armor/shield]	Armadura de piel de rinoceronte
Ring [magic item category]	Anillo
Ring gates [wondrous item]	Anillo umbral
Ring of clumsiness [specific cursed item]	Anillo de torpeza
Robe of blending [wondrous item]	Túnica de camuflaje
Robe of eyes [wondrous item]	Túnica de los ojos

Robe of powerlessness [specific cursed item]	Túnica de la impotencia
Robe of scintillating colors [wondrous item]	Túnica de colores hipnóticos
Robe of the archmagi [wondrous item]	Túnica del archimago
Robe of the stars [wondrous item]	Túnica de las estrellas
Robe of useful items [wondrous item]	Túnica de objetos útiles
Robe of vermin [specific cursed item]	Túnica de las sabandijas
Rod [magic item category]	Cetro
Rope of climbing [wondrous item]	Cuerda de escalada
Rope of entanglement [wondrous item] del conjuro)	Cuerda de enmarañar (siguiendo la traducción
Scabbard of keen edges [wondrous item]	Vaina de bordes afilados
Scarab of death [specific cursed item]	Escarabeo de la muerte
Scarab of protection [wondrous item]	Escarabeo de protección
Scarab, golembane [wondrous item]	Escarabeo azote de gólems
Screaming bolt [magic weapon]	Virote aullante
Shadow [magic armor/shield ability]	De las sombras (sólo armadura)
Shock [magic weapon ability]	Electrizante
Shocking burst [magic weapon ability]	Explosiva eléctrica
Silent moves [magic armor/shield ability]	Silenciosa (sólo armadura)
Size alteration [staff]	cambio de tamaño
Slaying arrow [magic weapon]	Flecha asesina
Sleep arrow [magic weapon]	Flecha adormecedora
Slick [magic armor/shield ability]	Resbaladiza (sólo armadura)
Slippers of spider climbing [wondrous item]	Babuchas de trepar cual arácnido
Sneaking [potion]	furtividad
Sonic resistance [magic armor/shield ability]	Resistente al sonido
Sovereign glue [wondrous item]	Pegamento soberano
Spear, Cursed backbiter [specific cursed item]	Lanza traidora maldita
Speed [magic weapon ability]	Veloz
Spell resistance [magic armor/shield ability]	Resistente a conjuros
Spell storing [magic weapon ability]	Almacenaconjuros
Sphere of annihilation [minor artifact]	Esfera de aniquilación
Spined shield [specific magic armor/shield]	Escudo espinado
Staff [magic item category]	Bastón
Staff of the magi [minor artifact]	Bastón de los magos
Stone horse [wondrous item]	Caballo de piedra
Stone of alarm [wondrous item]	Piedra de alarma
Stone of controlling earth elementals [wondrous item]	Piedra de control de elementales de tierra
Stone of good luck (luckstone) [wondrous item]	Piedra de la buena suerte
Stone of weight (loadstone) [specific cursed item]	Piedra pesada (piedra iman)
Stone salve [wondrous item]	Ungüento pétreo
Sun blade [magic weapon]	Hoja solar
Swarming insects [staff]	enjambres de insectos
Swimming [potion]	nadar
Sword of life stealing [magic weapon]	Espada arrebatavidas
Sword of subtlety [magic weapon]	Espada de la sutileza
Sword of the planes [magic weapon]	Espada de los planos
Sword, berserking [specific cursed item]	Espada bersérker
Sylvan scimitar [magic weapon]	Cimitarra de los bosques
Talisman of pure good [minor artifact]	Talismán de pureza
Talisman of the sphere [wondrous item]	Talismán de la esfera
Talisman of ultimate evil [minor artifact]	Talismán de malignidad
Talisman of Zagy [minor artifact]	Talismán de Zagy
Hand and Eye of Vecna, the [major artifact]	La Mano y el Ojo de Vecna
Mace of Cuthbert, the [major artifact]	La Maza de Cuthbert
Moaning Diamond, the [major artifact]	El Diamante Que Gime
Orbs of Dragonkind, the [major artifact]	Los Orbes de los Dragones
Shadowstaff, the [major artifact]	El Bastón de Sombras
Shield of Prator, the [major artifact]	El Escudo de Prator
Sword of Kas, the [major artifact]	La Espada de Kas
Throwing [magic weapon ability]	Arrojadiza
Thundering [magic weapon ability]	Tronante
Tome of clear thought [wondrous item]	Tomo de claridad de pensamiento
Tome of leadership and influence [wondrous item]	Tomo de liderazgo e influencia
Tome of understanding [wondrous item]	Tomo de entendimiento
Trident of fish command [magic weapon]	Tridente de comandar peces
Trident of warning [magic weapon]	Tridente avisador

Truth [potion]	verdad
Unholy [magic weapon ability]	Sacrílega
Universal solvent [wondrous item]	Disolvente universal
Vacuous grimoire [specific cursed item]	Grimorio de la necedad
Vest of escape [wondrous item]	Atuendo de fuga
Vestment, druid's [wondrous item]	Vestidura de los druidas
Vestments of faith [wondrous item]	Vestiduras de la fe
Vision [potion]	visión
Vorpal [magic weapon ability]	Vorpalino/a
Wand [magic item category]	Varita
Weapon [magic item category]	Arma
Well of many worlds [wondrous item]	Pozo de muchos mundos
Wind fan [wondrous item]	Abanico de viento
Winged shield [specific magic armor/shield]	Escudo alado
Wings of flying [wondrous item]	Alas de vuelo
Wisdom [potion]	Sabiduría
Wondrous item [magic item category]	Objeto maravilloso
Woodlands [staff]	Bastón de los bosques
Wounding [magic weapon ability]	Hiriente